

(c2/1400/rp-cp)

HON. SPEAKER: I think, the Lobbies have been cleared.

Now, Secretary-General to announce the procedure of electronic vote recording. Everybody knows it but still he has to announce.

SECRETARY-GENERAL: Madam, there is only one announcement. Hon. Members, who have not been allotted Division Numbers so far, will be supplied at their seats with Ayes/Noes printed slip for recording their votes. On the slips, they may kindly record the votes of their choice by signing and writing legibly their names, identity card numbers given to them temporary/permanent identify cards supplied to the Members, Constituency and State/Union Territories and the date at the place specified on the slip. Members who decide to record abstention, may ask for the abstention slip.

HON. SPEAKER: The question is:

“Page 13, line 24,-

*for* “four per cent.”

*substitute* “two per cent.”.”

*The Lok Sabha divided:*

HON. SPEAKER: Subject to correction, the result of the Division is:

Ayes: 43

Noes: 121

*The motion was negatived.*

HON. SPEAKER: Shri K.C. Venugopal, are you moving your Amendment No. 7 to Clause 34?

SHRI K.C. VENUGOPAL (ALAPPUZHA): I beg to move:

“Page 13, line 27,-

*for “one per cent,”*

*substitute “two per cent.”.*” (7)

HON. SPEAKER: I shall now put Amendment No.7 to Clause 34 moved by Shri K.C. Venugopal to the vote of the House.

*The motion was put and negatived.*

HON. SPEAKER: The question is:

“That Clause 34 stand part of the Bill.”

*The motion was adopted.*

*Clause 34 was added to the Bill.*

### **Clause 35**

HON. SPEAKER: Shri K.C. Venugopal, are you moving your Amendment No. 8 to Clause 35?

SHRI K.C. VENUGOPAL (ALAPPUZHA): I beg to move:

“Page 14, lines 6 and 7,-

*omit ”, within the limit of their economic capacity and development,”.* (8)

HON. SPEAKER: I shall now put Amendment No.8 to Clause 35 moved by Shri K.C. Venugopal to the vote of the House.

*The motion was put and negatived.*

HON. SPEAKER: The question is:

“That Clause 35 stand part of the Bill.”

*The motion was adopted.*

*Clause 35 was added to the Bill.*

*Clause 36 was added to the Bill.*

(d2/1405/rcp/nsh)

### **Clause 37**

HON. SPEAKER: Venugopal *ji*, are you moving Amendment No.9 to clause 37?

SHRI K.C. VENUGOPAL (ALAPPUZHA): Yes, Madam.

I beg to move:

“Page 14, *after* line 25, –

*insert* “(d) special wards in each central, state and private medical college for persons with disabilities.”.

(9)

HON. SPEAKER: I shall now put Amendment No. 9 to clause 37 moved by Shri K.C. Venugopal, to the vote of the House.

*The amendment was put and negatived.*

HON. SPEAKER: The question is:

“That clause 37 stand part of the Bill.”

*The motion was adopted.*

*Clause 37 was added to the Bill.*

*Clauses 38 to 40 were added to the Bill.*

**Clause 41**

HON. SPEAKER: Shri N.K. Premachandran, are you moving Amendment No. 24 to clause 41?

SHRI N.K. PREMACHANDRAN (KOLLAM): Yes, Madam.

I beg to move:

“Page 15, lines 16 and 17,-

*for* “railway stations and airports”

*substitute* “railway stations, airports and such other public places”. (24)

HON. SPEAKER: I shall now put Amendment No.24 to clause 41 moved by Shri N.K. Premachandran to the vote of the House.

*The amendment was put and negatived.*

HON. SPEAKER: The question is:

“That clause 41 stand part of the Bill.”

*The motion was adopted.*

*Clause 41 was added to the Bill.*

*Clause 42 was added to the Bill.*

**Clause 43**

HON. SPEAKER: Shri N.K. Premachandran, are you moving your Amendment No. 25 to clause 43?

SHRI N.K. PREMACHANDRAN (KOLLAM): Yes, Madam.

I beg to move:

“Page 15, line 38,-

*after* “persons with disabilities”

*insert* “and ensure their availability at concessional rate”. (25)

HON. SPEAKER: I shall now put Amendment No.25 to clause 43 moved by Shri N.K. Premachandran to the vote of the House.

*The amendment was put and negatived.*

HON. SPEAKER: The question is:

“That clause 43 stand part of the Bill.”

*The motion was adopted.*

*Clause 43 was added to the Bill.*

*Clauses 44 to 51 were added to the Bill.*

### **Clause 52**

HON. SPEAKER: Shri N.K. Premachandran, are you moving your Amendment Nos. 26 and 27 to clause 52?

SHRI N.K. PREMACHANDRAN (KOLLAM): No, Madam, I am not moving it.

HON. SPEAKER: Thank you.

The question is:

“That clause 52 stand part of the Bill.”

*The motion was adopted.*

*Clause 52 was added to the Bill.*

*Clauses 53 to 59 were added to the Bill.*

**Clause 60**

HON. SPEAKER: Venugopal *ji*, are you moving Amendment No.10 to clause 60?

SHRI K.C. VENUGOPAL (ALAPPUZHA): No, Madam, I am not moving it.

HON. SPEAKER: Thank you.

The question is:

“That clause 60 stand part of the Bill.”

*The motion was adopted.*

*Clause 60 was added to the Bill.*

*Clauses 61 to 64 were added to the Bill.*

**Clause 65**

HON. SPEAKER: Shri N.K. Premachandran, are you moving your Amendment No. 28 to clause 65?

SHRI N.K. PREMACHANDRAN (KOLLAM): No, Madam, I am not moving it.

HON. SPEAKER: Thank you.

The question is:

“That clause 65 stand part of the Bill.”

*The motion was adopted.*

*Clause 65 was added to the Bill.*

**Clause 66**

HON. SPEAKER: Venugopal *ji*, are you moving Amendment No.11 to clause 66?

SHRI K.C. VENUGOPAL (ALAPPUZHA): No, Madam, I am not moving it.

HON. SPEAKER: Thank you.

The question is:

“That clause 66 stand part of the Bill.”

*The motion was adopted.*

*Clause 66 was added to the Bill.*

*Clauses 67 to 70 were added to the Bill.*

**Clause 71**

HON. SPEAKER: Shri N.K. Premachandran, are you moving your Amendment No. 29 to clause 71?

SHRI N.K. PREMACHANDRAN (KOLLAM): No, Madam, I am not moving it.

HON. SPEAKER: Thank you.

The question is:

“That clause 71 stand part of the Bill.”

*The motion was adopted.*

*Clause 71 was added to the Bill.*

*Clause 72 was added to the Bill.*

### Clause 73

HON. SPEAKER: Venugopal *ji*, are you moving Amendment No.12 to clause 73?

SHRI K.C. VENUGOPAL (ALAPPUZHA): No, Madam, I am not moving it.

HON. SPEAKER: Thank you.

The question is:

“That clause 73 stand part of the Bill.”

*The motion was adopted.*

*Clause 73 was added to the Bill.*

*Clauses 74 to 77 were added to the Bill.*

### Clause 78

HON. SPEAKER: Shri N.K. Premachandran, are you moving your Amendment Nos. 30 and 31 to clause 78?

SHRI N.K. PREMACHANDRAN (KOLLAM): Madam, I am not moving Amendment No. 31; I am moving amendment No. 30 only.

I beg to move:

“Page 25, line 13,-

*after* “Central Government”

*insert* “on or before 25<sup>th</sup> of April every year”. (30)

HON. SPEAKER: I shall now put Amendment No.30 to clause 78 moved by Shri N.K. Premachandran to the vote of the House.

*The amendment was put and negatived.*

HON. SPEAKER: The question is:

“That clause 78 stand part of the Bill.”

*The motion was adopted.*

*Clause 78 was added to the Bill.*

*Clauses 79 to 102 were added to the Bill.*

*The Schedule was added to the Bill.*

*Clause 1, the Enacting Formula, Preamble  
and the Title were added to the Bill*

---

(e2/1410/sk-smn)

सामाजिक न्याय और अधिकारिता मंत्री (श्री थावर चंद गहलोत) : माननीय अध्यक्ष जी, मैं प्रस्ताव करता हूँ

“कि विधेयक पारित किया जाए।”

HON. SPEAKER: Motion moved:

“That the Bill be passed.”

SHRI N.K. PREMACHANDRAN (KOLLAM): Madam, I want to say something.

माननीय अध्यक्ष : प्रेमचन्द्रन जी, अब क्या हो गया?

1411 hours

SHRI N.K. PREMACHANDRAN (KOLLAM): Madam, it is a landmark legislation in the history of Parliament legislative mechanism in India. I fully support the Bill and it will definitely comply with the provisions of the UN Convention.

माननीय अध्यक्ष : अब सब मिलकर जोर से आई बोलें।

SHRI N.K. PREMACHANDRAN (KOLLAM): Madam, I have only one suggestion. At the time of implementation, some monitoring mechanism should be there because almost all the provisions in the Bill are important. ... (*Interruptions*)

HON. SPEAKER: The question is:

“That the Bill be passed.”

*The motion was adopted.*

----

HON. SPEAKER: Now, the Lobbies may be opened.

## VALEDICTORY REFERENCE

1402 बजे

**माननीय अध्यक्ष :** माननीय सदस्यगण, सोलहवीं लोकसभा का आज दसवां सत्र जो 16 नवंबर, 2016 को आरंभ हुआ था, अब समाप्त हो रहा है।

इस सत्र के दौरान सभा की 21 बैठकें हुईं जो लगभग 19 घंटे 26 मिनट चलीं।

इस सत्र में महत्वपूर्ण वित्तीय, विधायी और अन्य कार्य का निपटान किया गया। सभा में वर्ष 2016-17 के लिए सप्लीमेंटरी डिमांड्स फॉर ग्रांट्स (जनरल) और वर्ष 2013-14 के लिए डिमांड्स फॉर एक्सेस ग्रांट्स (जनरल) पर संयुक्त चर्चा हुई, तत्पश्चात मांगों पर मतदान हुआ तथा संबंधित एप्रोप्रिएशन बिल्स (विनियोग विधेयक) पारित हुए।

इस सत्र के दौरान नौ सरकारी विधेयक इंट्रोड्यूस किए गए, जबकि टैक्सेशन लॉज़ (सैकिण्ड अमेंडमेंट) बिल, 2016 तथा द पर्सन्स विद डिसएबिलिटी बिल, 2016 पारित किए गए।

सत्र के दौरान 449 स्टार्ड क्वेश्चन्स को सूचीबद्ध किया गया, जिनमें से 49 प्रश्नों के मौखिक उत्तर दिए गए। इस प्रकार, औसतन प्रतिदिन लगभग 2.3 प्रश्नों के उत्तर दिए गए। शेष स्टार्ड क्वेश्चन्स के लिखित उत्तर 5060 अनस्टार्ड क्वेश्चन्स के उत्तरों के साथ सभा पटल पर रखे गए।

प्रश्न काल के पश्चात् सदस्यों द्वारा अविलम्बनीय लोक महत्व के 124 मामले उठाए गए। माननीय सदस्यों ने नियम 377 के अंतर्गत भी 311 मामले उठाए।

स्थायी समितियों ने सभा में 50 प्रतिवेदन प्रस्तुत किए।

“डिमोनेटाइजेशन आफ करेंसी नोट्स” विषय पर नियम 193 के अधीन अल्पकालिक चर्चा सूचीबद्ध की गई थी, तथापि, चर्चा आंशिक रूप से ही हो पाई।

मंत्रियों द्वारा अन्य विभिन्न महत्वपूर्ण विषयों पर 47 वक्तव्य दिए गए और माननीय संसदीय कार्य मंत्री द्वारा सरकारी कार्य के बारे में चार वक्तव्य दिए गए।

सत्र के दौरान संबंधित मंत्रियों द्वारा 1772 पत्र सभा पटल पर रखे गए।

इस सत्र में, व्यवधानों के पश्चात् बाध्य होकर सभा स्थगित किए जाने के कारण 91 घंटे 59 मिनट का समय नष्ट हुआ, जो हम सभी और विशेषतः मेरे लिए भी अच्छी बात नहीं है और इससे जनता में हमारी छवि धूमिल होती है।

मुझे आशा है कि आगामी सत्रों में कोई व्यवधान नहीं होगा और हम सभी बेहतर ढंग से कार्य करेंगे, जिसके परिणामस्वरूप सार्थक चर्चाएं एवं सकारात्मक विचार-विमर्श होंगे। मुझे सभा के सभी नेताओं और सदस्यों से समर्थन मिलने का विश्वास है।

मैं माननीय उपाध्यक्ष और सभापति तालिका (पैनल ऑफ चेयरमैन) में शामिल अपने सहयोगियों का सभा के संचालन में अपना सहयोग देने के लिए धन्यवाद करती हूं। मैं माननीय प्रधानमंत्री जी, संसदीय कार्य मंत्री, विभिन्न दलों और समूहों के नेताओं, मुख्य सचेतकों तथा माननीय सदस्यों के प्रति, जो कुछ भी सहयोग उन्होंने दिया है, कृतज्ञता व्यक्त करती हूं।

(f2/1415/rjs-mmn)

मैं आप सभी की ओर से प्रेस और मीडिया के अपने मित्रों का भी धन्यवाद करना चाहूंगी। मैं इस अवसर पर महासचिव और लोक सभा सचिवालय के अधिकारियों तथा कर्मचारियों को उनके द्वारा सभा को दी गई समर्पित और तत्काल सेवा के लिए धन्यवाद देती हूं। मैं सभी संबद्ध एजेंसियों को सभा की कार्यवाही के संचालन में प्रदान की गई उनकी सहायता के लिए भी धन्यवाद देती हूं।

मैं आने वाली क्रिसमस और नये साल के अवसर पर आप सभी को तथा आपके परिवार के सभी सदस्यों को बधाई देती हूं। मैं आशा करती हूं कि आगामी नव वर्ष हमारे जीवन में नई आशा और नई ऊर्जा का संचार करेगा तथा हम यह सार्थक रूप से संकल्प लें कि नव वर्ष में हम यह सुविचारित निर्णय लेंगे कि हम सभी उपलब्ध संसदीय माध्यमों का

प्रयोग करते हुए अपने मतभेद, असहमति, यदि कोई हो, तो पुरजोर ढंग से दर्ज कराएंगे एवं यह सुनिश्चित करने का भी प्रयास करेंगे कि सभा में कम से कम व्यवधान तथा अधिक से अधिक संवाद और चर्चाएं हों।

माननीय सदस्यगण, कृपया अपने स्थान पर खड़े हो जाएं, क्योंकि अब “वन्दे मातरम्” की धुन बजाई जाएगी।

*(The National Song was played.)*

HON. SPEAKER: The House stands adjourned *sine die*.

1417 hours

*The Lok Sabha then adjourned sine die.*